

La visita de Carmen Mary Böhler de Landivar

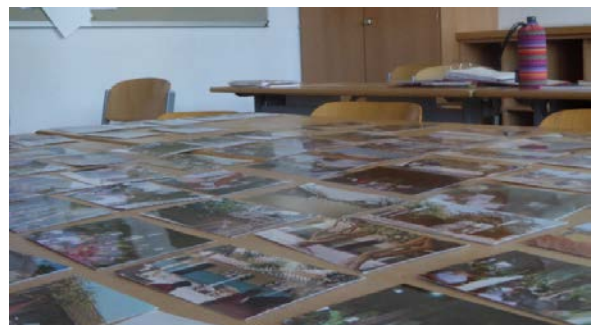
Am Donnerstag den 16. März hat uns die geborene Bolivianerin besucht. Sie wohnt jetzt schon 40 Jahre in Vorarlberg.

In ihrer Heimatstadt, San Ignacio de Velasco gibt es eine Schule die vor 25 Jahren von einem Österreicher gegründet wurde. Colegio Austria, so wie sie genannt wird, ist eine katholische Privatschule und leider schon renovierungsbedürftig. Es regnet rein und da sehr viele Schüler die Schule besuchen, herrscht großer Platzmangel. Deshalb wird am Vormittag der Unterricht der Volksschule abgehalten und am Nachmittag der der Mittelschule und des Gymnasiums.

Bei ihrem Besuch hat Mary uns sehr viele Fotos gezeigt und unsere Fragen dazu beantwortet. Danach haben wir uns zusammengesetzt und über ihr Leben und ihre Heimat gesprochen. Zum Beispiel hat sie uns von ihrem ersten Besuch in Vorarlberg erzählt oder wie sie die Sprache gelernt hat.

Als sie noch in Bolivien lebte, war sie Handarbeitslehrerin doch sie konnte diesen Beruf hier nicht mehr ausüben, da ihre Ausbildung nicht anerkannt wurde. Jetzt ist sie schon in Pension und widmet sich ihrem Hobby der Stickerei. Sie hat vor bald eine Ausstellung zu organisieren.

Für uns war dies ein sehr interessanter und informationsreicher Nachmittag und wir hoffen, dass genug Geld zusammenkommt.



La visita de Carmen Mary Böhler de Landivar

El 16 de marzo de 2017 nos visitó Carmen Mary Böhler. Nos presentó el Colegio Austria en San Ignacio de Velasco en Santa Cruz, Bolivia.



Ella trajo muchos dibujos. Nos contó mucho sobre Bolivia. El Colegio Austria es un instituto privado. Desde hace 15 años un austriaco lo fundó. Lluve en las aulas porque el techo está roto. El insti necesita dinero. Queremos ayudar. Un donativo ayuda. Más informaciones en www.nms-hittisau.at



Carmen Mary Böhler nos cuento mucho sobre Bolivia.

Texto y fotos: Yannick y Elias

La visita de Carmen Mary Böhler de Landivar

En la clase de español del jueves el 16 de marzo nos visitó Carmen Mary Böhler de Landivar. Es de Bolivia de San Ignacio de Velasco. Desde hace 45 años Carmen Mary vive en Bizau. Habla muy bien alemán y dialecto. Ella nos habló sobre Bolivia, la gente, la vida, los problemas y Colegio Austria.

Bolivia tiene muchos problemas con drogas, alcohol y el trabajo. Su casa está enfrente del Colegio Austria que tiene unos treinta años.

Mary trabajó de profesora en la primaria. El instituto es muy pequeño. El techo del instituto está roto.

Tienen que repararlo pero no tienen suficiente dinero.

Mary nos trajo fotos del Colegio Austria. Preguntamos muchas cosas.

Queremos recaudar fondos para el instituto.

